

NAPLATA OD IMOVINE

OTPLATA DRŽAVI ZA MEDICINSKO OSIGURANJE I DUGOROČNU NJEGU

ESTATE RECOVERY

REPAYING THE STATE FOR MEDICAL AND LONG TERM CARE

Šta sam dobio/la ovo obavještenje?

Dobili ste ovo obavještenje jer se zakon "naplata od imovine" može odnositi na vas ili zato što možda imate stalno prebivalište u zdravstvenoj ustanovi i podliježete naknadi za medicinske troškove.

Šta je zakon o imovinskoj naknadi?

Ovaj zakon nalaže državi da naplati određene usluge koje se finansiraju iz sredstava Medicaid-a ili iz državnog budžeta od vaše imovine nakon vaše smrti. DSHS će staviti hipoteku ili sudski tražiti imovinu u vašem vlasništvu.

Šta je imovina?

U imovinu spada sve što imate u svom vlasništvu, te pravni interesi koje posjedujete u trenutku smrti, kao što su bankovni račun, kuća, zemlja, akcije i vrijednosni papiri. Ovo ne uključuje imovinu u vlasništvu vaših roditelja, supružnika/ce ili djeteta. Plemenstvo imanje takođe može biti izuzeto od naknade.

Koje usluge koje su mi pružene su uključene u naplatu od imovine?

Naplate od imovine se primjenjuje na sve usluge državnog zdravstvenog osiguranja i usluge dugoročne njage koje primate od 55. godine života. To uključuje ljekarske preglede, bolničku njegu, lijekove, kućnu njegu, njegu pruženu u domu i ustanovama za njegu, dnevni zdravstveni program za odrasle i ostale pomoćne usluge.

Od 1. juna 2004. godine naplata od imovine se primjenjuje **na sve usluge dugoročne kućne njage koje se finansiraju iz državnog budžeta, bez obzira na starosnu dob, te na zdravstvene usluge pružene dok primate usluge dugoročne kućne njage, a koje se finansiraju iz državnog budžeta.**

Šta ako živim u zdravstvenoj ustanovi?

Ako živate u zdravstvenoj ustanovi i ne očekuje se da ćete se vratiti kući, zakon dozvoljava državi da stavi hipoteku na vašu imovinu. Država će preko vaše imovine ili prodajom vaše imovine naplatiti troškove zdravstvenog osiguranja i usluge dugoročne njage. Država neće staviti hipoteku na vašu kuću sve dok u toj kući živi vaš suprug/žnica, maloljetno, slijepo ili dijete sa invaliditetom.

Ostala ograničenja na hipoteku mogu se primijeniti. Ako se vratite kući, hipoteka se poništava.

Šta ako imam supružnika/cu ili dijete?

Država ne može započeti sa naplatom za života supružnika/ce koji vas nadživi, ili dok je dijete ispod 21. godine starosti, slijepo ili sa invaliditetom. Država može staviti hipoteku, ali će poništiti hipoteku ako supružnik/ca koji vas nadživi treba da proda imovinu.

Da li država ikada pravi izuzeća od zakona?

Država se može saglasiti da odgodi naplatu preko vaše imovine ako će to prouzrokovati iznimne poteškoće osobi koja bi naslijedila kuću, novac ili imovinu. Međutim, država će staviti hipoteku. Ta poteškoća treba ispunjavati izvjesne uslove.

Postoji li pravo žalbe na naplatu od imovine?

Da. Postoje prava na žalbu za vaše nasljednike. DSHS će poslati obavještenje i mogućnost za saslušanje.

Kako mogu dobiti više informacija?

Informativnu brošuru možete dobiti iz Columbia Legal Services. Pozovite Coordinated Legal Education, Advice and Referral Line (CLEAR) besplatno na 1-888-201-1014 ili razgovarajte sa advokatom koji se razumije u imovinska pitanja i zakone o zdravstvenoj pomoći. Kod njih takođe možete naći članak *Naplata od imovine za zdravstvene usluge koje plaća država*, a koji možete pročitati na internetu na www.washingtonlawhelp.org (kliknite na Elder/Aging Law a onda na "Long term care assistance")

Statutory Authority
RCW 43.20b i 388-527 WAC